

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

VIS NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME

SEIGNEURS DES MILLE-ÎLES

LOC NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME

LIONS SUD LAC ST-LOUIS

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

Table with columns: N° NOM / NAME, NBR. MATCHES NO. GAMES

Table with columns: POINTAGE - SCORE NO. NOMS - NAMES G.A. JA BUTS GOALS ASS. ASS. TEMPS TIME PÉR. PÉR.

Table with columns: NO. NOMS - NAMES G.A. JA BUTS GOALS ASS. ASS. TEMPS TIME PÉR. PÉR.

Table with columns: POINTAGE - SCORE BUTS GOALS ASS. ASS. TEMPS TIME PÉR. PÉR.

Table with columns: N° NOM / NAME, NBR. MATCHES NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES

PUNITIONS - PENALTIES

Table with columns: MINEURES - MINORS AUTRES - OTHERS N° CODE INFRACT. TEMPS TIME PÉR. PÉR.

Table with columns: AUTRES - OTHERS MINEURES - MINORS N° CODE INFRACT. TEMPS TIME PÉR. PÉR.

FUSILLADE / SHOOTOUT

FUSILLADE / SHOOTOUT

Table with columns: BUT GOALS BUT GOALS 1 2 3 4 5

Table with columns: BUT GOALS BUT GOALS 1 2 3 4 5

Table with columns: (LETTRES MOULÉES) ALEXANDRE JACQU, ENTRAÎNEUR CHIEF / HEAD COACH, (PRINTED LETTERS) GINO IANNUZZI, JULIEN TREMBLAY, ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH, MARTIN LEE, PIERRE CHRÉTIEN, ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH, RYAN HANDFIELD, PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / SAFETY ATTENDANT, PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / STICKS ATTENDANT

Table with columns: TOTAL MIN L/S B/G SUPP. OVERTIME 3e PÉRIODE 2e PÉRIODE 1re PÉRIODE GARDIENS 1re PÉRIODE 2e PÉRIODE 3e PÉRIODE SUPP. OVERTIME

FRANC JEU

TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT

POINTAGE FINAL / SCORE

(LETTRES MOULÉES)

OFFICIELS / OFFICIALS

(PRINTED LETTERS)

POINTAGE FINAL / SCORE

TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT

FRANC JEU

1

SPECTATEURS / SPECTATORS

5

Table with columns: JUGE DE BUT GOAL JUDGE, ANNONCEUR ANNOUNCER, CHRONOMÉTREUR TIME KEEPER, MARQUEUR SCOREKEEPER

Table with columns: JUGE DE LIGNES LINESMAN, ARBITRE REFEREE, SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE

4

Table with columns: DÉBUT / START, FIN / END, 3e PÉRIODE / 3rd PERIOD, TEMPS RESTANT / REMAINING TIME

1